

Qui donc t'aimera mieux

Text by *Jules-Henri Vernoy de Saint-Georges* (1799–1875)

Set by *Georges Bizet* (1838–1875)

Qui	donc	t'aimera	mieux,	hélas!	hélas,
[ki	dõ	tɛ.mə.ra	mjø	e.las	e.las]
Who	then	you-will-love	more,	alas!	alas,

(*Who then will love you more, alas! alas,*)

que	je	t'aimais?
[kə	ʒə	tɛ.mɛ]
than	I	loved-you?

Songe à ce temps heureux
où jadis je pressais
Mon époux sur mon cœur
dans un tendre déliré;
Qui donc t'aimera mieux hélas!
que je t'aimais?

Puis de ton fils vint le premier sourire,
Les yeux baignés de pleurs,
tu bénissais ce jour!
Sur sa bouche mi-close,
Nos baisers confondus
se mêlaient tour à tour,
Et tu semblais jurer sur cette lèvre rose
À la mère, à l'enfant
un éternel amour! Ah!

Qui donc t'aimera mieux, hélas! hélas,
que je t'aimais?
Songe à ce temps heureux
où jadis je pressais
Mon époux sur mon cœur...

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

